

20.05. until 21.05.2021 in Online, Germany

## Karl Dedecius - ein Europäer aus Lodz. Internationale Feierlichkeiten anlässlich des 100. Geburtstages von Karl Dedecius

17.05.2021

Recommended by Redakcja Pol-Int

20.05. until 21.05.2021

Event languages: German, Polish

Deutsches Polen-Institut

Event location: Online

Type of Event: Presentation, discussion, lecture

Download conference handout

Link to this post: <https://www.pol-int.org/en/node/9542>

Am 20. Mai wäre Karl Dedecius 100 Jahre alt geworden. Aus diesem Anlass laden das Deutsche Polen-Institut und die Universität Lodz zu Online-Veranstaltungen vom 20. bis zum 21. Mai 2021 ein (s. Tagungsprogramm).

1. Die feierliche **Eröffnung der Jubiläumsveranstaltungen** findet am Donnerstag, 20. Mai 2021, um 18:00 Uhr statt.

Registrieren Sie sich bitte unter [https://zoom.us/webinar/register/WN\\_-Yy3DFzbSQaIWWQla7Zc3Q](https://zoom.us/webinar/register/WN_-Yy3DFzbSQaIWWQla7Zc3Q)

Nach der Registrierung erhalten Sie eine Bestätigungs-E-Mail mit Informationen über die Teilnahme am Webinar. Eine deutsch-polnische Simultanübersetzung wird vorhanden sein.

2. Das Deutsche Polen-Institut veranstaltet in diesem Rahmen am Freitag, 21. Mai 2021, 13-17 Uhr, **ein Online-Symposium**, zu dem wir Sie herzlich einladen möchten.

Registrieren Sie sich bitte unter [https://zoom.us/webinar/register/WN\\_z6by5IyTS9qTaGX1OGLcL](https://zoom.us/webinar/register/WN_z6by5IyTS9qTaGX1OGLcL)

Nach der Registrierung erhalten Sie eine Bestätigungs-E-Mail mit Informationen über die Teilnahme am Zoom-Webinar.

Eine deutsch-polnische Simultanübersetzung wird vorhanden sein.

Programm des Online-Symposiums am Freitag, 21.05.2021 | 13.00 - 17.00 Uhr |

Moderation: Manfred Mack (Darmstadt) / Gefördert von der Robert Bosch Stiftung

### • **Grußwort**

Prof. Dr. Peter Oliver Loew (Deutsches Polen-Institut)

Prof. Dr. Joachim Rogall (Robert Bosch Stiftung)

- **Karl Dedecius und Lodz**

Prof. Dr. Hans-Jürgen Bömelburg (Giessen) / Prof. Dr. Winson Chu (Milwaukee/München)

- **Karl Dedecius und Darmstadt**

Dr. Andrzej Kaluza (Darmstadt) / Dr. Andreas Lawaty (Lüneburg)

- **Die Übersetzungen von Karl Dedecius - Würdigung und Kritik**

Bernhard Hartmann (Duisburg), Dr. Birgit Krehl (Potsdam)

- **Karl Dedecius als Wegbereiter der polnischen Literatur in Deutschland und der deutschen Literatur in Polen**

Sława Lisiecka (Lodz), Leszek Szaruga (Warschau)

- **Die Bedeutung von Karl Dedecius und die Aufgaben der Übersetzer von heute**

Preisträgerinnen und Preisträger des Karl-Dedecius-Preises

- **Filmpremiere: Andrzej Klamt: 100 Jahre Karl Dedecius.**

3. Am Freitag, 21. Mai 2021, findet um 18 Uhr im Lodzer Biedermann-Palais eine weitere **Veranstaltung mit Vortrag, Buchpräsentation und Podiumsgespräch** (s. Programm). Registrieren Sie sich bitte unter [https://zoom.us/webinar/register/WN\\_SwJXKnXCTMS83\\_7et6GBlg](https://zoom.us/webinar/register/WN_SwJXKnXCTMS83_7et6GBlg)

Nach der Registrierung erhalten Sie eine Bestätigungs-E-Mail mit Informationen über die Teilnahme am Webinar. Eine deutsch-polnische Simultanübersetzung wird vorhanden sein.

Alle Veranstaltungen werden auch über die Facebook-Accounts der Veranstalter gestreamt:

- deutsch [www.facebook.com/deutschespoleninstitut](http://www.facebook.com/deutschespoleninstitut)

- polnisch <https://www.facebook.com/unilodz>

## Contact

Andrzej Kaluza

**E-Mail:** [kaluza@dpi-da.de](mailto:kaluza@dpi-da.de)

**URL:** <https://www.deutsches-polen-institut.de/termine/aktuell/>